

PL	DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE	LT	ES ATITIKTIES DEKLARACIJA	BG	ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ
EN	EC DECLARATION OF CONFORMITY	HU	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	CS	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
DE	EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG	LV	ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA	SK	EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE
RO	DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE	ET	ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON	SL	IZJAVA EU O SKLADNOSTI
HR	EU IZJAVA O SUKLADNOSTI				

DT-C1/d zg šoi/0241/00

1. (PL) **ŠOI** (EN) **PPE** (DE) **PSA** (RO) **EIP** (LT) **AAP** (HU) **Egyéni védőeszköz** (LV) **IAL** (ET) **Isikukaitsevahend** (BG) **ЛПС** (CS) **OOP** (SK) **OOP** (SL) **Osebna varovalna oprema** (HR) **OZO**

L1040902

(PL) numer seryjny (EN) serial number (DE) seriennummer (RO) numărul de serie (LT) serijos numeris (HU) sorozatszám (LV) sērijas numurs (ET) seerianumber (BG) серийен номер (CS) sériové číslo (SK) série (SL) serijska številka (HR) serijski broj

XXXXX/01/YY/ZDI

2. (PL) **PRODUCENT** (EN) **MANUFACTURER** (DE) **HERSTELLER** (RO) **PRODUCĂTOR** (LT) **GAMINTOJAS** (HU) **GYÁRTÓ** (LV) **RAŽOTĀJS** (ET) **TOOTJA** (BG) **ПРОИЗВОДИТЕЛ** (CS) **VÝROBCE** (SK) **PROIZVAJALEC** (SL) **VÝROBCA** (HR) **PROIZVOĐAČ**

WENZHOU LAOLISI SAFETY PROTECTION EQUIPMENT CO. LTD
No.215 Haitang Road,
Economic -Technological Development Area
Wenzhou, Zhejiang, China,

(PL) **UPOWAŻNIONY PRZEDSTAWICIEL** (EN) **AUTHORIZED REPRESENTATIVE** (DE) **BEVOLLMÄCHTIGTER** (RO) **REPREZENTANT** (LT) **MEGHATALMAZOTT KÉPVEISELŐJE** (HU) **PILNVAROTAIS PĀRSTĀVNIS** (LV) **VOLITATUD ESINDAJA** (ET) **VOLITATUD ESINDAJA** (BG) **УПЪЛНОМОЩЕН ПРЕДСТАВИТЕЛ** (CS) **ZPLNOMOCNĚNÝ ZÁSTUPCE** (SK) **OPRÁVNENÝ ZÁSTUPCA** (SL) **POOBLAŠČENI ZASTOPNIK** (HR) **OVLAŠTENI ZASTUPNIK**

PROFIX Sp. z o.o. ul. Marywilka 34, 03-228 Warszawa, Poland

3. (PL) Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta
 (EN) This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:
 (DE) Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:
 (RO) Prezenta declaratie de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului.
 (LT) Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe
 (HU) Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra:
 (LV) Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:
 (ET) Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel:
 (BG) Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя
 (CS) Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce
 (SK) Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
 (SL) Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec
 (HR) Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača.

4. (PL) Przedmiot deklaracji: **HEŁM OCHRONNY „LAHTI PRO”**
 (EN) Object of the declaration: **SAFETY HELMET „LAHTI PRO”**
 (DE) Gegenstand der Erklärung: **SICHERHEITSELHM „LAHTI PRO”**
 (RO) Obiectul declarației: **CASCA DE SIGURANTA „LAHTI PRO”**
 (LT) Deklaracijos objektas: **APSAUGUS ŠALMAS “LAHTI PRO”**
 (HU) A nyilatkozat tárgya: **BIZTONSÁGI SISZAK “LAHTI PRO”**
 (LV) Deklarācijas priekšmets: **DROŠĪBAS ĶIVERES “LAHTI PRO”**
 (ET) Deklareeritav toode: **TURVAKIIIVER „LAHTI PRO”**
 (BG) Предмет на декларацията: **ПРЕДПАЗНА КАСКА „LAHTI PRO”**
 (CS) Předmět prohlášení: **OCHRANNÁ PŘILBA „LAHTI”**
 (SK) Predmet vyhlásenia: **OCHRANNÁ PRILBA „LAHTI PRO”**
 (SL) Predmet izjave: **ZAŠČITNA ČELADA „LAHTI PRO”**
 (HR) Predmet izjave: **ZAŠTITNA KACIGA „LAHTI PRO”**

(PL) numer produktu (EN) product (DE) produkt (RO) numărul produsului (LT) gaminio (HU) termék (LV) ražojuma (ET) toote (BG) продуктов (CS) výrobek (SK) číslo výrobku (SL) proizvod (HR) proizvod:

L1040902

(PL) Typ (EN) Type: (DE) Typen: (RO) Tip: (LT) Tipa: (HU) Típus: (LV) Tipa: (ET) Tüüp: (BG) Тип: (CS) Typ: (SK) Typ: (SL) Tip: (HR) Tip:

SF-061-02

(PL) Kategoria (EN) Category (DE) Kategorie (RO) Categoria (LT) Kategorija (HU) Kategória (LV) Kategorija (ET) Kategooria (BG) Категория (CS) Kategorie (SK) Kategória (SL) kategorija (HR) kategorija

III

5. (PL) Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG
- (EN) The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: Regulation (EU) 2016/425 Of The European Parliament and of The Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC
- (DE) Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates
- (RO) Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii: Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție și de abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului
- (LT) 4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus: 2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB
- (HU) A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről és a 89/686/EKG tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről
- (LV) Lepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem: Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/425 (2016. gada 9. marts) par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 89/686/EEK
- (ET) Punktis 4 nimetatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/425, 9. märts 2016, mis käsitleb isikukaitsevahendeid ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiiv 89/686/EMÜ
- (BG) Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация Регламент (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства и за отмяна на Директива 89/686/ЕИО на Съвета
- (CS) Předmět prohlášení popsáný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie: Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS
- (SK) Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS
- (SL) Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustreznimi harmonizacijsko zakonodajo Unije Uredba (EU) 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni varovalni opremi in razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS
- (HR) Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju: Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ
6. (PL) Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano
- (DE) Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen
- (LT) Nuorodos į atitinkamus taikytus darnuosius standartus
- (LV) Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem
- (BG) Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти
- (SK) Odkazy na príslušné použité harmonizované normy
- (HR) Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme
- (EN) References to the relevant harmonised standards used
- (RO) Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite
- (HU) Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás
- (ET) Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele
- (CS) Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity
- (SL) Sklicevanja na uporabljene relevantne harmonizirane standarde

EN 397:2012+A1:2012; EN 50365:2002

- 7 (PL) Jednostka notyfikowana: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, NB 2834 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE CE-PC-230601-139-01-9A

- (EN) The notified body CCQS Certification Services Limited , Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, NB 2834 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate CE-PC-230601-139-01-9A
- (DE) Die notifizierte Stelle CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, NB 2834 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung CE-PC-230601-139-01-9A
- (RO) Organismul notificat : CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, număr 2834 a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare de tip UE CE-PC-230601-139-01-9A
- (LT) Notifikuoti jstaiga : CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, numeris **2834** atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą CE-PC-230601-139-01-9A
- (HU) CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, szám **2834** bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és CE-PC-230601-139-01-9A -típusvizsgálati tanúsítványt
- (LV) Paziņotā struktūra : CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, numurs **2834** veica ES tipa pārbaudi (B modulī) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu CE-PC-230601-139-01-9A
- (ET) Teavitatud asutus CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, number **2834** viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi CE-PC-230601-139-01-9A
- (BG) Нотифицираният орган CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, номер **2834** извърши ЕС изследване на типа (модул B) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа CE-PC-230601-139-01-9A
- (CS) Oznámený subject CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, číslo **2834** provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu CE-PC-230601-139-01-9A
- (SK) Notifikovaná osoba subject CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, Číslo **2834** vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ skúšky typu CE-PC-230601-139-01-9A
- (SL) Priglašeni organ: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, številka **2834** je izvedel EU-pregledu tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa CE-PC-230601-139-01-9A
- (HR) Prijavljeno tijelo CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, broj **2834** obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa CE-PC-230601-139-01-9A
- 8 PL) ZGODNOŚĆ Z TYPEM W OPARCIU O WEWNĘTRZNĄ KONTROLĘ PRODUKCJI (MODUŁ C2) POD NADZOREM JEDNOSTKI NOTYFIKOWANEJ.: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, nr **2834**
- (EN) CONFORMITY TO TYPE BASED ON PRODUCTION MONITORING FOR EQUIPMENT (MODULE C2) UNDER THE SUPERVISION OF A NOTIFIED BODY: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, nr **2834**
- (DE) KONFORMITÄT MIT DER BAUART AUF DER GRUNDLAGE EINER PRODUKTIONSÜBERWACHUNG FÜR GERÄTE (MODUL C2) UNTER DER AUFSICHT EINER BENENNTEN STELLE: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland NB **2834**
- (RO) CONFORMITATE CU TIPUL PE BAZĂ PE MONITORIZAREA PRODUCȚIEI PENTRU ECHIPAMENTE (MODUL C2) SUB SUPRAVEGHEREA UNUI ORGANISME NOTIFICAT:: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, număr 2834
- (LT) ĮRANGOS GAMYBOS STEBĖSENA PAGRĮSTAS ATITIKTIS TIPUI (C2 MODULIS), PRIEŽIŪRIANT NOTIFIKUOTOJI ĮSTAIGAI:: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland numeris **2834**
- (HU) CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland szám **2834** A TÍPUSMEGFELELŐSÉG A BERENDEZÉSEK GYÁRTÁSFELŐLÉSE ALAPJÁN (C2 MODUL) A BEJELENTETETT SZERVEZET FELÜGYELETE ALATT TÍPUSMEGFELELŐSÉG
- (LV) ATBILSTĪBA TIPAM, PAMATOJOTIES UZ IEKĀRTAS RAŽOŠANAS UZRAUDZĪBU (C2 MODULIS), PILNVAROTĀS IESTĀDES UZRAUDZĪBĀ:: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, numurs **2834**
- (ET) SEADMETE TOOTMISE JÄRELEVALVE PÕHINEV TÛÜBIVASTAVUS (MOODUL C2) TEAVITATUD ASUTUSE JÄRELEVALVE ALUSEL: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland **NB2834**
- (BG) СЪОТВЕТСТВИЕ С ТИПА НА ОСНОВА НА ПРОИЗВОДСТВЕНИЯ МОНИТОРИНГ НА ОБОРУДВАНЕТО (МОДУЛ C2) ПОД НАДЗОР НА НОТИФИЦИРАН ОРГАН: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, номер **2834**

- (CS) SHODA S TYPOM NA ZÁKLADĚ MONITOROVÁNÍ VÝROBY ZAŘÍZENÍ (MODUL C2) POD DOHLEDEM NOTIFIKOVANÉ OSOBY: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, číslo **2834**
- (SK) ZHODA S TYPOM NA ZÁKLADĚ MONITOROVANIA VÝROBY ZARIADENÍ (MODUL C2) POD DOHLÁDOM NOTIFIKOVANEJ OSOBY: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, číslo **2834**
- (SL) SKLADNOST S TIPOM NA PODLAGI SPREMLJANJA PROIZVODNJE OPREME (MODUL C2) POD NADZOROM PRIGLAŠENEGA ORGANA: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, številka **2834**
- (HR) (MODUL C2) SUKLADNOST S TIPOM NA TEMELJU NADZORA PROIZVODNJE ZA OPREMU: CCQS Certification Services Limited, Block 1 Blanchardstown Corporate Park, Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1, Dublin, Ireland, broj **2834**

Artur Strybuć

Specjalista ds. certyfikacji i oceny zgodności
Certification and Quality Assurance Specialist